



**AGENDA**

DICIEMBRE  
2018

Distrito  
**EL LLANO**

**N.º 128**

2ª época

**Gijón**



## AGENDA DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128

EDITA: Ayuntamiento de Gijón  
Servicio de Relaciones Ciudadanas  
DISEÑO: Juan Jareño  
FOTOGRAFÍA PORTADA: Ayuntamiento de Gijón  
MAQUETACIÓN: Tresalia Comunicación  
IMPRESA: Eujoa  
D.L.: AS 2443-2007

cmillano@gijon.es

Despedimos el año agradeciendo la participación e implicación de asociaciones, entidades culturales o deportivas; a las personas que de modo individual utilizan la sala de estudio o la biblioteca, a quienes se forman en las aulas. A quien consulta. A los que miran la obra del artista y al propio artista. A quienes son órgano vital, atienden, reciben y gestionan las solicitudes de la ciudadanía y hacen que esto sea posible cada día. Entre todos se conforma la identidad de un Servicio, de un Centro y de un Barrio.

Ciclos de cine, visiones críticas y sensibles; cine con ciencia y con conciencia. Teatro, para adultos, temática costumbrista o para disfrutar en familia. Música coral o instrumental.

Dejemos que disfruten con estas propuestas que, cerrando un ciclo, generan a la vez nuevas propuestas para la creatividad, para la mejor atención ciudadana. Volveremos con más, con la ilusión del año nuevo.

*Despidimos l'anyu agradeciendo la participación ya implicación d'asociaciones, entidaes culturales o deportives; a les persones que de manera individual usen la sala d'estudiu o la biblioteca, a quien se forma nes aulas. A quien consulta. A los que miren la obra del artista y al propiu artista. A quien son órganu vital, qu'atienden, reciben y xestionen les solicitúes de la ciudadanía y faen qu'esto seya posible tolos díes. Ente toes y toos confórmase la identidá d'un Serviciu, d'un Centru y d'un Barriu.*

*Ciclos de cine, visiones crítiques y sensibles; cine con ciencia y con conciencia. Teatru, pa xente adulto, de temática costumista o pa disfrutar cola familia. Música coral o instrumental.*

*Dexemos qu'esfruten con estes propuestas que, zarrando un ciclu, xeneren al tiempu propuestes nueves pa la creatividá, pa la meyor atención ciudadana. Vamos volver con más, cola ilusión del añu nuevu.*

## ÍNDICE

Oficina de Atención a la Ciudadanía .....	3
Ludoteca .....	7
Deporte.....	7
Sala de Estudio .....	13
Biblioteca .....	14
Mediateca .....	16
Exposiciones.....	16
Música, Danza y Teatro.....	17
Videoproyecciones .....	19
Charlas y Conferencias .....	21
Cursos y Talleres .....	22
Servicios Sociales.....	24
Resumen de Actividades .....	26



3

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128



## OFICINA DE ATENCIÓN A LA CIUDADANÍA

CMI EL LLANO

Es el lugar al que se puede dirigir para solucionar cualquier trámite o gestión y recibir toda clase de información municipal o de otras administraciones. Trabajamos para que su gestión sea simple y su espera corta.

### INFORMACIÓN MUNICIPAL



- Acerca de los derechos y obligaciones como ciudadano.
- Sobre la utilización de los bienes y servicios públicos.
- Localización de los distintos servicios municipales, sus direcciones y teléfonos.
- De forma general sobre procedimientos, trámites y requisitos de sus solicitudes y actuaciones ante el Ayuntamiento.
- De forma particular sobre el estado de tramitación de los expedientes existentes en el Ayuntamiento.

### OTRAS ADMINISTRACIONES



- Información básica sobre requisitos, documentación o plazos de solicitud y resolución, así como entrega de formularios de solicitud.
- Información sobre organización (quién es quién en los centros administrativos), así como sus órganos, funciones, titulares y localización.
- Información sobre datos catastrales.

### GESTIÓN MUNICIPAL



- Recepción de solicitudes, comunicaciones o escritos que quieran presentar.
- Volante o certificado de empadronamiento.
- Alta o cambio de domicilio en el padrón municipal.
- Alta o duplicado de tarjeta ciudadana.
- Permisos para la realización de obras menores a través del procedimiento de ciclo rápido.
- Fe de vida para tramitar pensiones en el extranjero.
- Abonos e inscripciones en cursos o actividades deportivas o culturales.



## GESTIÓN MUNICIPAL



- Reclamaciones por infracciones en materia de consumo.
- Alegaciones a sanciones de tráfico.
- Cita e información para consulta de servicios sociales.

## OTRAS ADMINISTRACIONES

Trámites propios de otras Administraciones que se pueden gestionar en nuestras oficinas:

- Recepción, registro y remisión de solicitudes, comunicaciones o escritos dirigidos a cualquier órgano administrativo que pertenezca a cualquiera de las Administraciones (estatal, autonómica o local).
- Expedición de informes de vida laboral, con certificado digital.
- Tramitación y expedición de licencias de caza y de pesca fluvial.
- Inscripción en pruebas selectivas de empleo público.
- Certificación de datos catastrales.



## RECEPCIÓN DE SUGERENCIAS Y RECLAMACIONES



HORARIO

Acogida y tramitación de reclamaciones por tardanzas, desatenciones, o actuaciones irregulares así como sugerencias para mejorar la calidad de los servicios públicos; incrementar el rendimiento o el ahorro del gasto público, simplificar o suprimir trámites innecesarios o cualquier otra medida para aumentar la satisfacción de la ciudadanía.

**Lunes a Viernes: 8:30 a 17:00 horas.**

## INSCRIPCIONES.

### PATRONATO DEPORTIVO MUNICIPAL.

- **Natación, actividades acuáticas, preparación física para opositores y cursos deportivos trimestrales.**

Inscripciones en la oficina de atención a la ciudadanía a partir del 20 de diciembre.

- **Caminando por la vida.**

Inscripciones en la oficina de atención a la ciudadanía desde el día 23 del mes anterior.

### PROGRAMA DE TURISMO DEL IMSERSO 2018-19.

**Lugar y plazo de presentación de solicitudes:** en la oficina de atención a la ciudadanía, hasta el 26 de febrero de 2019.



## BECAS, AYUDAS Y SUBVENCIONES.

### FUNDACIÓN MUNICIPAL DE SERVICIOS SOCIALES.

- **Convocatoria de ayudas económicas complementarias para personas con bajos niveles de ingresos, en régimen de concurrencia, Plan de Emergencia Social, Renta Social 2018.**

**Lugar y plazo** de presentación de solicitudes: en la oficina de atención a la ciudadanía, hasta el 5 de diciembre de 2018, inclusive.

- **Becas del servicio de atención temprana 2018-19.**

**Lugar y plazo** de presentación de solicitudes: en la oficina de atención a la ciudadanía, desde el 5 de junio de 2018. La convocatoria permanecerá abierta durante todo el curso escolar.

### CENTRO MUNICIPAL DE EMPRESAS.

- **Ayudas a la Creación de Empresas - Cheque Inicio Actividad:**

destinadas a sociedades de capital cuya fecha de alta definitiva en la Declaración Censal de Inicio de Actividad en Hacienda esté comprendida entre el 1 de octubre de 2017 y el 31 de diciembre de 2018.

### INFORMACIÓN

Parque científico tecnológico de Gijón/Xixón, edificio "Impulsa", C/ Los Prados, 166.

Tfno.: 984 84 71 00 (ext. 1).

E-mail: [emprende@gijon.es](mailto:emprende@gijon.es).



## **EMPRESA MUNICIPAL DE LA VIVIENDA DE GIJÓN.**

Ofrece información sobre los siguientes servicios y ayudas:

- Ayudas al alquiler y a la formalización de contratos de arrendamiento de vivienda.
- Servicio de asesoramiento sobre vivienda.
- Intermediación hipotecaria.
- Programa de vivienda joven: “Comparte joven”.

Más información y recogida de solicitudes:

Empresa Municipal de la Vivienda de Gijón S.L.U.

Avda. de Portugal, 84-86 bajo. Gijón.

Horario: lunes a viernes de 9:00 a 14:00 horas;  
martes de 9:00 a 17:00 horas.

Tlfnos.: 985 182 800 y 985 182 807.

Página web: <http://vivienda.gijon.es>.

Correo electrónico: [emvisa@gijon.es](mailto:emvisa@gijon.es)

## **PREMIOS.**

### **VIII CERTAMEN DE CUENTOS SOBRE MEDIO AMBIENTE.**

Podrá participar el alumnado que curse estudios de **segundo ciclo de educación infantil y de enseñanza básica** en los centros educativos de Gijón/Xixón durante el curso 2018-2019.

**Plazo de presentación de trabajos:** hasta las 14:00 horas del viernes 1 de marzo de 2019.

## **CAMPAÑA A FAVOR DE LA INFANCIA.**

### **Asociación de amigos de Venezuela.**

Recogida de alimentos (leche de fórmula y en polvo, cereales, potitos sin cristal), medicamentos infantiles (paracetamol, ibuprofeno y suero oral en sobres) y artículos de higiene personal para niños y niñas de 0 a 12 años (pañales, biberones, chupetes, guantes quirúrgicos, gasas, algodón, geles de baños, etc.).

Puede hacer sus donaciones en todos los Centros municipales integrados.

Más información:

<https://amigosdevenezuela.wordpress.com/>

Del 3 al 9 de diciembre.



7

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128



## LUDOTECA

Guardería de 1 a 3 años. Ludoteca de 4 a 12 años.  
Horario, de lunes a viernes de 8:00 a 20:00 horas.  
Sábados, abierto mañanas.  
Sábados tardes, cumpleaños.

### Actividades navideñas.

- **Viernes, 7 de diciembre:** cuentacuentos de invierno + manualidad. De 11:00 a 13:00 horas.
- **Viernes, 21 de diciembre: gran fiesta de Navidad,** con la visita de Papá Noel, actividades y merienda incluida. De 17:00 a 19:00 horas.
- **Viernes, 28 de diciembre: fiesta Fin de Año infantil.** Campanadas, baile, juegos y merienda incluida. De 17:00 a 19:00 horas.
- **Del 26 de diciembre al 5 de enero (sábados incluidos): talleres diarios de manualidades.** Reciclaje creativo (adornos, jumping clay etc) De 11:00 a 13:00 horas.

**Para niñas y niños hasta 12 años.**

Tarifas habituales: horas sueltas, bonos y mes completo.

En la propia ludoteca, en el teléfono 633 796 605, o bien a través de correo electrónico [ludotecagea@gmail.com](mailto:ludotecagea@gmail.com)

INFORMACIÓN E  
INSCRIPCIONES



## DEPORTE

**COMPLEJO DEPORTIVO EL LLANO-CONTRUECES.**  
Avenida de El Llano, 71. Teléfono 985 181 417.

INSTALACIONES

Frontón, pabellón, pádel y tenis (canchas descubiertas).

HORARIO

De lunes a viernes de 9:00 a 23:00 horas.  
Sábados de 9:00 a 21:00 horas.  
Domingos de 9:00 a 14:00 horas.



**PISCINA  
EL LLANO  
SERVICIOS**

Avda. de El Llano 69. Teléfono: 985 181 611.

Gimnasio, piscina.

**HORARIO**

**Hasta el 31 de diciembre:**

de lunes a viernes de 8:00 a 21:00 horas. Sábados de 9:00 a 14:00 horas y de 16:30 a 19:00 horas. Domingos de 9:00 a 14:00 horas.

**TARIFAS Y TIEMPOS DE UTILIZACIÓN:**

FRONTÓN (1 hora)	- Cancha descubierta . . . . . 1,70 €
GIMNASIO (2 horas)	Dotado con aparatos de musculación. A partir de 16 años. - Entrada individual. . . . . 2,80 € - Entrada individual abonados piscina . . . . 2,00 € - Entrada con abono deporte . . . . . 2,10 €
PABELLÓN (1 hora)	- Módulo . . . . . 9,10 € - Cancha completa . . . . . 27,30 €
PÁDEL (1 hora)	- Cancha descubierta . . . . . 3,40 € - Cancha descubierta con abono deporte . . 2,50 €
PISCINA 2 horas)	- Niños (hasta 13 años) . . . . . 1,70 € - Niños con Abono Deporte (hasta 13 años) . 1,30 € - Adultos (14 a 64 años) . . . . . 3,20 € - Adultos con Abono Deporte (14 a 64 años) 2,30 € - Mayores (a partir de 65 años) . . . . . 1,80 € - Mayores con Abono Deporte (a partir de 65 años) . . . . . 1,40 € - Entrada combinada gimnasio-piscina para mayores de 16 años. . . . . 4 €
TENIS (1 hora)	- Cancha descubierta . . . . . 3,40 € - Cancha descubierta con abono deporte . . 2,50 €

**SERVICIOS DE ABONO DEPORTE Y  
ABONADOS PISCINA.**

**Abono deporte.** Pago anticipado de un mínimo de 50 euros que se cargan en la tarjeta ciudadana (imprescindible PIN en manejo de la tarjeta) para efectuar un uso bonificado de las instalaciones deportivas (reservas incluidas).





**Abonados piscina.** Uso de las piscinas municipales de forma ilimitada, y bonificación de las tarifas de los gimnasios y saunas municipales, mediante el pago de una matrícula de inscripción en cajeros y cuotas mensuales vía domiciliación bancaria.

<b>Abonado individual.</b>	Matrícula de inscripción	Cuota mensual
- Adulto (14 a 64 años)	43,90 €	11,80 €
- Niños (0 a 13 años)	29,20 €	7,40 €
- Mayores (a partir de 65 años)	29,20 €	7,40 €

**Abonado familiar.**

Podrán ser abonados familiares los de primer grado que convivan con el titular.

- Matrícula de inscripción . . . . . 72,90 €
- Mensualidades primer miembro . . . . . 11,80 €
- Cambio de abonado individual a familiar . . 29,00 €
- Mensualidades por cada miembro restante . 6,30 €

**CURSOS NATACIÓN (mensual).**

**Piscina El Llano.**

- **BEBÉS de 12 a 24 meses (30 minutos).**  
Viernes a las 10:45 horas. Sábados a las 12:30, 13:00 y 13:30 horas. 19,50 €/mes.
- **NIÑOS 2 -3 AÑOS (30 minutos).**  
Lunes y miércoles a las 16:30 y 17:00 horas.  
Martes y jueves a las 16:15 horas. 33,90 €/mes.  
Viernes a las 19:00 y 19:30 horas.  
Sábados a las 11:30 y 12:00 horas. 17,00 €/mes.
- **NIÑOS 2º INFANTIL A 1º DE PRIMARIA (30 minutos).**  
Lunes y miércoles a las 17:30, 18:00, 18:30 y 19:00 horas. 28,90 €/mes.  
Martes y jueves a las 16:45, 17:15, 17:45 y 18:15 horas. 28,90 €/mes.  
Viernes a las 16:00, 16:30, 17:00, 17:30, 18:00 y 18:30 horas. Sábados a las 10:00, 10:30 y 11:00 horas. 14,50 €/mes.



- **NIÑOS 2º PRIMARIA/ 2º SECUNDARIA**  
*(45 minutos).*  
Lunes y miércoles a las 16:30, 17:15, 18:00, 18:45 y 19:30 horas. Martes y jueves a las 17:15, 18:00, 18:45 y 19:30 horas. 19,90 €/mes.  
Viernes a las 16:30, 17:15, 18:00, 18:45 y 19:30 horas. Sábados a las 11:30 y 12:15 horas. 10,50 €/mes.
- **GIMNASIA ACUÁTICA** de 15 a 64 años  
*(45 minutos).*  
Lunes y miércoles a las 19:30 horas. 34,60 €/mes (imprescindible saber nadar).
- **HIDROBIC** de 15 a 64 años *(45 minutos).*  
Lunes y miércoles a las 15:45 horas. 34,60 €/mes (imprescindible saber nadar).
- **MANTENIMIENTO ACUÁTICO** de 15 a 64 años  
*(45 minutos).*  
Lunes y miércoles a las 9:15 y 20:15 horas. 24,50 €/mes.
- **ADULTOS** *(45 minutos).*  
Lunes, miércoles y viernes a las 10:00 horas. 35,70 €/mes.  
Lunes y miércoles a las 20:15 horas. 24,50 €/mes.  
Martes y jueves a las 9:15, 13:30, 16:30 y 20:15 horas. 24,50 €/mes.
- **ADULTOS JÓVENES** de 15 a 20 años *(45 minutos).*  
Martes y jueves a las 19:30 horas. 24,50 €/mes.
- **AQUA CARDIO** de 15 a 64 años *(45 minutos).*  
Viernes a las 20:15 horas, 17,80 €/mes.  
Martes y jueves a las 18:45 horas. 35,50 €/mes.

**RENOVACIONES: DEL 7 AL 16 DE DICIEMBRE.**  
**INSCRIPCIONES: DEL 20 AL 27 DE DICIEMBRE.**

## **CURSOS DEPORTIVOS.**

### **Trimestre.**

#### **C.D. El Llano - Contrueces.**

- **PÁDEL** *(A partir de 14 años).*  
Pistas descubiertas.  
Lunes y miércoles a las 11:00, 12:00, 18:00, 19:00 y 20:00 horas. 64,50 €/trimestre.



- **TENIS** (*De 8 años a 14 años*)  
Pistas descubiertas.  
Martes y jueves a las 17:00 y 18:00 horas.  
48,60 €/trimestre.
- **TENIS** (*A partir de 15 años*)  
Pistas descubiertas.  
Martes y jueves a las 12:00, 19:00 y 20:00 horas  
48,60 €/trimestre.
- **PATINAJE** (*A partir de 14 años*).  
Lunes y miércoles a las 16:00 horas.  
36,30 €/trimestre.

## MANTENIMIENTO FÍSICO ADULTOS. Trimestre.

- **ACONDICIONAMIENTO GLOBAL** (*de 14 a 64 años*).  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 20:00 horas.  
3 días: 42,00 €/trimestre.
- **AERÓBIC** (*de 14 a 64 años*).  
**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 9:30, 10:30 y 16:00 horas.  
**Colegio Manuel Martínez Blanco (El Llano).**  
Lunes, miércoles y viernes a las 18:30 horas.  
**Colegio Rey Pelayo.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 20:00 horas.  
3 días: 36,00 €/trimestre.
- **AERO GAP** (*de 14 a 64 años*).  
**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**  
Martes y jueves a las 11:00 horas.  
36 €/trimestre.
- **GIMNASIA DE MANTENIMIENTO 1-intensidad media-alta** (*de 14 a 64 años*).  
**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 9:30 horas.  
Martes y jueves a las 9:00 horas.  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 9:00, 17:00 y 19:00 horas.



- **GIMNASIA DE MANTENIMIENTO 2-intensidad media** (*mayores de 14 años*).  
**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 10:30 horas.  
Martes y jueves a las 9:00 horas.  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 10:00 y 18:00 horas.  
**Colegio Manuel Martínez Blanco (El Llano).**  
Lunes, martes y jueves a las 20:15 horas.  
Precios: 2 días: 24,00 €/trimestre.  
3 días: 36,00 €/trimestre.
- **PILATES** (*de 14 a 64 años*).  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Lunes y miércoles a las 16:15 horas.  
Martes y jueves a las 16:15 horas.  
Viernes a las 16:15 horas.  
1 día: 27 €/trimestre.  
2 días: 54 €/trimestre.
- **YOGA** (*mayores de 14 años*).  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Lunes y miércoles a las 11:00 y 12:00 horas.  
Martes y jueves a las 9:00, 10:00, 11:00, 17:00, 18:00, 19:00 y 20:00 horas.  
42,00 €/trimestre.
- **ZUMBA** (*de 14 a 64 años*).  
**Centro Municipal Integrado de El Llano.**  
Sábado a las 11:00 y 12:00 horas.  
20,00 €/trimestre.

## MANTENIMIENTO FÍSICO MAYORES. Trimestre.

- **GIMNASIA** (*mayores de 65 años*).  
**Complejo Deportivo El Llano-Contrueces.**  
Lunes, miércoles y viernes a las 10:00, 11:00 y 12:00 horas. Martes y jueves a las 10:00, 11:00 y 12:00 horas.  
2 días: 17,70 €/trimestre.  
3 días: 26,60 €/trimestre.



- **NATACIÓN** (*mayores de 65 años*).

**Piscina El Llano.**

Lunes, miércoles y viernes a las 11:30 y 12:15 horas. Martes y jueves a las 10:45 y 11:30 horas.

2 días: 28,30 €/trimestre.

3 días: 42,40 €/trimestre.

- **ACTIVIDAD COMBINADA.**

Actividad compuesta por gimnasia (2 o 3 días) y natación (3 o 2 días), cinco días en semana en las mismas instalaciones.

46,50 €/trimestre.

**RENOVACIONES: DEL 7 AL 16 DE DICIEMBRE.**

**INSCRIPCIONES: A PARTIR DEL 20 DE DICIEMBRE.**

## INSCRIPCIONES

Previo reconocimiento médico en el Centro de Medicina Deportiva (Centro Municipal Integrado de El Coto. Plaza de La República, s/n.- 2ª planta, de 9:00 a 14:00 horas. Tfno. 985 181 708). Imprescindible tarjeta ciudadana.

*Las actividades podrían sufrir modificaciones de última hora en las instalaciones y/o horarios previstos por necesidades de programación.*



## SALA DE ESTUDIO



Espacio climatizado destinado en exclusiva al estudio con material propio, en el más amplio horario de uso de este Centro. Dispone de taquillas autoservicio.

### HORARIO.

De 8:00 a 21:45 horas, de lunes a sábado.

De 8:00 a 14:45 horas los domingos.

**Apertura extraordinaria fines de semana  
24 horas del 7 de diciembre al 20 de enero.**

Cierre domingos a las 21:45 horas y lunes 7 de enero.



14

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128



## BIBLIOTECA

**Apertura extraordinaria Programa Abierto hasta el amanecer. Hasta el 16 de diciembre.**

Viernes y sábados: de 22:00 a 00:00 horas.  
Domingos: de 18:00 a 20:00 horas.



**En las dos bibliotecas del Distrito puede encontrar los siguientes servicios:**

- Préstamo de libros, CD, CD-ROM, vídeos y revistas (plazo: 30 días, durante los meses de verano).
- Prensa local, regional y nacional.
- Sala de lectura (Sección infantil y juvenil) y Mediateca (Internet).

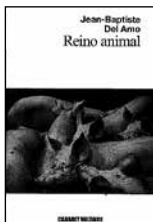
**Biblioteca del Centro Municipal Integrado de El Llano.**

**Horario:** de 9:00 a 20:00 horas, de lunes a sábados.

**Biblioteca del Centro Municipal de Contrueces.**

**Horario:** de lunes a viernes, ininterrumpidamente abierta, de 9:00 a 20:00 horas.

### NOVEDADES LIBROS ADULTOS



#### **Reino animal.**

Jean-Baptiste del Amo. Cabaret Voltaire, 2017.

Esta novela reconstruye, a lo largo del siglo XX, la historia de una explotación familiar dedicada a la cría de cerdos.

[https://elpais.com/cultura/2018/03/14/babelia/1521045611\\_330400.html](https://elpais.com/cultura/2018/03/14/babelia/1521045611_330400.html)

➔ Biblioteca de El Llano. 840-3 DEL.

#### **Poemas de amor.**

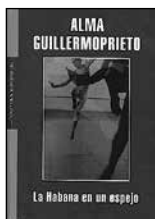
Alfonsina Storni. Hiperión, 2008.

Estos poemas de la escritora argentina Alfonsina Storni fueron publicados en 1926 pero no figuran entre las "Poesías completas" de la autoras.

[http://www.poesi.as/Alfonsina\\_Storni.htm](http://www.poesi.as/Alfonsina_Storni.htm)

➔ Biblioteca de El Llano. Biblioteca de Contrueces. 860 (8.03)-1 ST0.



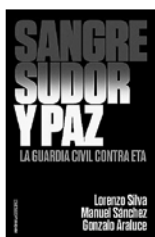
***La Habana en un espejo.***

Alma Guillermoprieto. Mondadori, 2005.

Alma Guillermoprieto reconstruye una de las épocas más difíciles de su vida.

<https://www.elimparcial.es/noticia/189409/los-lunes-de-el-imparcial/alma-guillermoprieto:-la-habana-en-un-espejo.html>

➔ Biblioteca de El Llano. 860 (8.03)-3 GUI.

***Sangre, sudor y paz: la guardia civil contra ETA.***

Lorenzo Silva, Manuel Sánchez, Gonzalo Araluce.

Círculo de Lectores, 2018.

La historia de la lucha contra el grupo terrorista ETA tal como la vivieron los guardias civiles y sus familias.

<https://www.lorenzo-silva.com/libros/sangre-sudor-y-paz-la-guardia-civil-contra-eta/>

➔ Biblioteca de Contrueces. 323 SIL.

NOVEDADES  
INFANTILES Y  
JUVENILES***Cuentos del mundo.***

Sofía Sánchez Adalid. Bilingual Readers, 2010.

Para aprender inglés de forma divertida.

<https://www.20minutos.es/noticia/253447/0/cuentos/mundo/tales/>

➔ Biblioteca de El Llano. Biblioteca de Contrueces. AZUL INGLES SAN.

***Una casa grande, un vestido rojo y más de cien palomas.***

Andrés Guerrero. Yacaré Libros, 2017.

Rebeca es una niña que disfruta con todo lo que la rodea.

<https://yacarelibros.com/producto/una-casa-grande-un-vestido-rojo-y-mas-de-cien-palomas/>

➔ Biblioteca de El Llano. AZUL 835 GUE.

***La selva de Sara.***

Emilio Urberuaga. Edelvives, 2002.

Los amigos de Sara, que son los animales de la selva, no están conformes consigo mismos y Sara intenta remediarlo.

[http://www.canallector.com/2108/La\\_Selva\\_de\\_Sara](http://www.canallector.com/2108/La_Selva_de_Sara)

➔ Biblioteca de Contrueces. AMARILLO CUENTOS URB.



16

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128

## NOVEDADES DE DISCOS Y DVD



### **Training Day.**

Dirigida por Anthony Fuqua.

Estados Unidos, 2001.

[https://es.wikipedia.org/wiki/Training\\_Day](https://es.wikipedia.org/wiki/Training_Day)

➔ Biblioteca de El Llano. CINE NEGRO FUQ.



### **El conflicto de los Hermanos Marx.**

Dirigida por Victor Heerman.

Estados Unidos, 1930.

Este segundo film de los hermanos Marx es, sin duda, uno de los más delirantes.

[https://es.wikipedia.org/wiki/El\\_conflicto\\_de\\_los\\_Marx](https://es.wikipedia.org/wiki/El_conflicto_de_los_Marx)

➔ Biblioteca de El Llano. CINE NEGRO FUQ.



## MEDIATECA

### **Cuaderno de Bit-ácora.**

**Para amantes del cine.**

La base de datos más completa sobre películas y series de televisión, con abundantes críticas de usuarios.

<https://www.filmaffinity.com/>



## EXPOSICIONES

### **ENTRETEJIDOS. TRAMAS Y URDUMBRES.**

Demostración de tejido en alto lizo: el miércoles 12 de diciembre, de 10:30 a 12:00 horas, y el viernes 14 de diciembre, de 16:30 a 18:00 horas.

Organiza: Centro Social de Personas Mayores de El Llano.

### **NOCTURNOS.**

Colectivo de Arte por El Llano.

Muestra anual del colectivo.

Bucólicos y sugerentes paisajes que nos hacen soñar.

Colabora: Fundación Municipal de Cultura, Educación y Universidad Popular.



Hasta el 19 de diciembre.  
Sala de exposiciones y sala de audiovisuales.



Del 21 de diciembre al 9 de enero.  
Sala de exposiciones.





17

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128



## MÚSICA, DANZA Y TEATRO

Salón de actos. Aforo: 156 butacas.

### MÚSICA.



#### **FESTIVAL ARTES ACCESIBLES AAFIC.**

Entrada con invitación.

- **Viernes 30 de noviembre.** Salón de actos.  
Master class Centro de artes escénicas 4.40HZ.  
Pases: 17:00 y 19:00 horas.
- **Sábado 1 de diciembre.** Salón de actos.  
Mañana: II Master class Bango Art.  
Pases: 10:30 y 12:30 horas.  
Tarde: II Master class Karel Danza.  
Pases: 17:00 y 19:00 horas.



Domingo 2,  
12:30 horas.  
Salón de actos.

#### **GALA MUSICAL AMIGOS DE LAS CANCIONES DE SIEMPRE.**

Rancheras, coplas y mucho más, de la mano de los intérpretes que forman la asociación: Carmen Ordiz, Feli Naveiras, Gerardo Rejo, Miranda Uría, Roberto el Charro negro. Presenta: Alejandra.  
Organiza: Asociación cultural Los amigos de las canciones de siempre.



20:00 horas.  
Salón de actos.

#### **FESTIVAL CORAL ARCO ATLÁNTICO.**

- Miércoles 5.  
**Coral Polifónica San José y Coro San Javier.**
- Jueves 13.  
**Coro Asturiano Gijón-La Calzada y Coral Amanecer.**

#### **DICIEMBRE CORAL.**

- Miércoles 12 de diciembre.  
**Coro Eva Canel y Coral Polifónica San José.**
- Miércoles 19.  
**Agrupación Coral de Porceyo y Coral Villa Jovellanos.**



19:30 horas.  
Salón de actos.

Organizan: Federación Coral Asturiana (FECORA) y Fundación Municipal de Cultura, Educación y Universidad Popular.



18

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128



Martes 18,  
19:30 horas.  
Salón de actos.

### ***SONATINA GIJONESA FIDELIO TRABANCO.***

Un concierto de guitarras e instrumentos de Plectro.

Colabora: Fundación Municipal de Cultura, Educación y Universidad Popular.



Domingo 23,  
12:30 horas.  
Salón de actos.

### ***BANDA DE MÚSICA DE GIJÓN.***

Ad Viento.

Concierto de Navidad. Valses, marchas y polkas típicas del tiempo de adviento y anticipo de Año Nuevo.

## **TEATRO ADULTO.**



Lunes 3,  
19:00 horas.  
Salón de actos.

### ***Мексика. MÉJICO.***

Producciones Wiesqueswood.

Comedia histórica que transcurre en la ciudad de Gijón, siendo sus protagonistas mujeres de la historia.

Duración aprox.: 45'.

Organiza: Fundación Municipal de Cultura, Educación y Universidad Popular.



Viernes 14,  
19:00 horas.  
Salón de actos.

### ***BOBALIZACIÓN 2.WTF.***

Comunata Comediantes.

Una sátira social donde los textos están plagados de absurdos y mucha picaresca.

Duración aprox.: 105'.

Circuito de las Artes Escénicas del Principado de Asturias.

Organiza: Fundación Municipal de Cultura, Educación y Universidad Popular.

### ***JULEO Y RUMIETA.***

Grupo La Esfera teatro.

Versión libre y humorística de Romeo y Julieta, dirigida por Andrés Presumido.

Duración: 1 hora.



Sábado 22,  
19:30 horas.  
Salón de actos.



19

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128



## TEATRO INFANTIL.



Miércoles 26,  
18:00 horas.  
Salón de actos.

### ***EL PROFESOR FÓSIL Y SUS DINOSAURIOS.***

Grupo de teatro Athenea Musical.

Duración aprox.: 60'.

Edad recomendada: a partir de 4 años.

Un musical didáctico e interactivo. Para familias.

Organiza: Fundación Municipal de Cultura,  
Educación y Universidad Popular.



## VIDEOPROYECCIONES



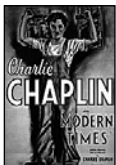
Martes 4,  
19:30 horas.  
Salón de actos.

### **CICLO CINE Y DERECHOS HUMANOS. DEFENSORES DE LA MADRE TIERRA.**

#### ***La Chica de París* (2001).**

A sus 30 años, Sandrine ha decidido cumplir su sueño: ser agricultora. Deja París y su trabajo de informática para comprar una granja aislada, en la meseta de Vercors...

Organiza: Soldepaz Pachakut



Viernes 7,  
19:30 horas.  
Salón de actos.

### **CICLO DICIEMBRE 2018: EN DICIEMBRE, EL PÚBLICO DECIDE.**

#### ***Tiempos modernos (Moder Times)*, 1936.**

Dirección: Charles Chaplin.

Intérpretes: Charles Chaplin, Paulette Goddard, Henry Begman.

Duración: 89 min. Nacionalidad: EE.UU.

Extenuado por el frenético ritmo de la cadena de montaje, un obrero metalúrgico acaba perdiendo la razón. (Filmaffinity).



Lunes 10,  
19:30 horas.  
Salón de actos.

#### ***El ladrón de bicicletas (Ladri di biciclette)*, 1948.**

Dirección: Vittorio De Sica.

Intérpretes: Cesare Zabattini, Vittorio De Sica, Gherardo Gherardi.

Duración: 93 min. Nacionalidad: Italia.

En la Roma de la posguerra, Antonio, un obrero en paro, consigue un sencillo trabajo pegando carteles a condición de que posea una bicicleta. (FILMAFFINITY).



20

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128



Viernes 21,  
19:30 horas.  
Salón de actos.

***Papá está en viaje de negocios  
(Otac na sluzbenom putu), 1985.***

Dirección: Emir Kusturica.

Intérpretes: Moreno de Bartolli, Miki Manojlovic, Mirjana Karanovic.

Duración: 136 min. Nacionalidad: Yugoslavia.

Yugoslavia, 1948. La ruptura de Tito con Stalin marcó el principio de un período de represión.

Mesa es un buen hombre, casado y padre de dos niños. (FILMAFFINITY).



Viernes 28,  
19:30 horas.  
Salón de actos.

***Sopa de ganso (Duck Soup), 1933.***

Dirección: Leo McCarey.

Intérpretes: The Marx Brothers.

Duración: 70 min. Nacionalidad: EE.UU.

La República Democrática de Freedonia, un pequeño país centroeuropeo, a cuyo frente se encuentra el muy liberal señor Rufus T. Firefly, se ve amenazada por la dictadura de Sylvania. (FILMAFFINITY).

(\* ) Las proyecciones serán presentadas por Nacho Muñiz.

(\*\* ) Se proyectarán en versión original con subtítulos en castellano.

**CICLO DE CINE “ACTRICES DE PREMIO”.**

***La duquesa.***

(Reino Unido-Francia-Italia-Francia-EE.UU., 2008, 110’).

Dirección: Saul Dibb. Intérpretes: Keira Knightley, Ralph Finnes, Charlotte Ramplin y Dominic Cooper.

Una historia real. Georgina fue una hermosa y sofisticada mujer, casada con uno de los hombres más ricos de la sociedad inglesa del siglo XVIII, el Duque de Devonshire.

No recomendada para menores de 10 años.

Organiza: Foro de Mujeres de El Llano.

Colabora: Fundación Municipal de Cultura, Educación y Universidad Popular.



Martes 11,  
19:00 horas.  
Salón de actos.



21

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128



## CINE FORUM. CICLO "FILMÁBAMOS AYER".



Lunes 17,  
19:00 horas.  
Salón de actos.

### *El mundo sigue.*

(España, 1963, 124').

Dirección: Fernando Fernán-Gómez. Intérpretes: Agustín González, Fernando Fernán Gómez, Gemma Cuervo y Milagros Leal.

Un drama ambientado en la España de los años sesenta con vigencia en nuestros días.

Organiza: Foro de Mujeres de El Llano.

Colabora: Fundación Municipal de Cultura, Educación y Universidad Popular.



## CHARLAS Y CONFERENCIAS



### LA HORA DE LOS CUENTOS.

Para niños entre 4 y 7 años.

**Biblioteca Centro Municipal Integrado de El Llano.**

Miércoles 5 y 19 a las 18:00 horas.

**Biblioteca de Contrueces.**

Martes 4 y 18 a las 18:00 horas.



### BEBÉ CUENTOS.

Para bebés de 0 a 3 años (inclusive).

**Biblioteca de Contrueces.**

Lunes 10 a las 18:00 horas.

### CHARLA: LA FILOSOFÍA ANTE LA DEGRADACIÓN DEL TERRENO AQUÍ Y AHORA: ¿A DÓNDE IREMOS CUANDO NI SIQUIERA PODAMOS TENER LOS PIES EN EL SUELO?

El suelo es un recurso natural y vital para todo el desarrollo del ecosistema. En nuestros días el uso antrópico de los suelos es severo: la desertificación, los incendios, la contaminación, el avance de las ciudades, ... la erosión se encuentran entre los problemas más graves que afectan a una de nuestras fuentes de vida.

Organiza: Foro Filosófico Popular "Pensando aquí y ahora".

Coordina: José Ignacio Fernández de Castro.



Martes 18,  
19:30 horas.  
Aula 3.



22

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128



## CURSOS Y TALLERES



INFORMACIÓN

### TALLER DE CREACIÓN LITERARIA.

Sesiones: miércoles 5 y 19 a las 19:00 horas.

En el blog del taller de creación literaria:

<http://tallerllano.wordpress.com/>



INFORMACIÓN

### CLUB de LECTURA.

**Biblioteca Centro Municipal Integrado de El Llano.**

Martes 4 de 18:00 a 19:30 horas.

Este mes leemos *Berta Isla*, de Javier Marías.

En el blog del club de lectura:

<http://clubllano.wordpress.com/>

### Biblioteca de Contrueces.

Miércoles 12 de 10:30 a 12:00 horas.

Este mes leemos *Tokio Blues*, de Murakami.



### CLUB de LECTURA JUVENIL.

- **Biblioteca Centro municipal integrado de El Llano.**

Martes 18 de 18:00 a 19:30 horas.



### CLUB DE LECTURA INFANTIL.

- **Biblioteca de Contrueces.**

Edades de 8 a 11 años.

Taller de creación en diciembre:

**“¿Quieres grabar una película?”**

Horario: miércoles **5, 12, 19 y 26**; jueves **27** y el viernes **28** de 18:00 a 19:45 horas.

### TALLER DE PADRES Y LECTURAS COMPARTIDAS.

- **Biblioteca de El Llano.**

Jueves 13 a las 18:00 horas.

### IDIOMAS EN COMPAÑÍA.

Grupos en la **biblioteca de El Llano:**

- Inglés intermedio. Jueves. 9:00 horas.

- Inglés avanzado. Lunes. 16:00 horas.

- Inglés avanzado. Viernes. 16:00 horas.

- Francés medio. Miércoles. 16:00 horas.

<http://bibliotecas.gijon.es/page/14003-idiomas-en-compania>



INFORMACIÓN



### ESCUELA DE AJEDREZ.

Los viernes de 19:00 a 20:30 horas, el Club deportivo Antonio Rico ofrece clases gratuitas de iniciación al ajedrez.

Información: clubdeportivoantoniorico@gmail.com



Este mes además se celebran dos eventos.

- **Campeonato de Asturias por equipos sub 12 y sub 18.**

Sábado 29 de 16:00 a 21:00 horas.

Aulas 1 y 2.



- **II Torneo solidario de Ajedrez Villa de Gijón.**

Espacio: planta baja del CMI de El Llano.

Domingo 30 de 10:00 a 14:00 horas.

Hall de entrada.

Información e inscripciones:

clubdeportivoantoniorico@gmail.com

Es necesario aportar un juguete que será donado a entidades benéficas.

### CAMPUS TECNOLÓGICO TECLAS NAVIDAD 2018.

De 6 a 14 años.

A lo largo de los tres días de duración del Campus, los participantes se adentrarán en el fascinante mundo de la creación y programación de robots y videojuegos, en la construcción de robots grabadores y en el desarrollo de contenidos.

Del miércoles 26 al 28 de diciembre.

Información e inscripciones:

info@teclastecnoformacion.es

Tel.: 646 859 278.

**Horario: 10:00 a 14:00 horas. Aula 1.**

Atención temprana desde las 9:00 horas.

Organiza: Teclas Tecno formación.





24

AGENDA  
DISTRITO EL LLANO

DICIEMBRE 2018  
N.º 128



## SERVICIOS SOCIALES

### EL SISTEMA PÚBLICO DE SERVICIOS SOCIALES.

El Distrito de El Llano cuenta con estos dos puntos de atención:

CITA PREVIA:  
985 185 249.

#### **Centro Municipal Integrado de El Llano.**

Horario de atención al público: lunes a viernes de 9:00 a 14:00 horas; martes de 15:30 a 17:00 horas.

CITA PREVIA:  
985 181 524.

#### **Centro de Servicios Sociales de Contruaces.**

Horario de atención al público: lunes a viernes de 9:00 a 14:00 horas; martes de 15:30 a 17:00 horas.

Las **prestaciones del sistema público de servicios sociales** que se pueden solicitar a lo largo de todo el año, son las siguientes.

- Prestaciones dirigidas a la atención a la mujer y la infancia.
- Prestaciones dirigidas a la integración y atención de colectivos desfavorecidos.
- Prestaciones para la atención de personas mayores y/o personas con discapacidad.

**La mayoría de estas prestaciones requieren para su concesión de la orientación y valoración previa de la Trabajadora Social.**

### Programa “CAMINANDO POR LA VIDA”.

Su fin es incentivar la práctica del ejercicio físico entre la ciudadanía y concretamente, entre las personas mayores y en aquellas que no realizan ejercicio de manera habitual.

Cuarenta rutas a lo largo del año, de martes a jueves, de las cuales 36 rutas serán en horario de 10:00 a 13:00 horas y 4 rutas se llevarán a cabo en horario de tarde, de 16:30 a 18:30 horas.







### Las rutas de diciembre son las siguientes:

- **R38. SOMIÓ A VISTA DE PÁJARO.**

Fecha: miércoles, 5 de diciembre.

Recorrido: Puente Piles, La Providencia (Camino Quiñones), La Pila, Cabueñes, La Guía, Puente del Piles.

Inicio: Puente del Piles 10:00 horas.

Final: Puente del Piles. 13:00 horas.

Distancia: 8,9 km.

Dificultad: media.

- **R39. PAISAJE BERNUECES.**

Fecha: Jueves, 13 de diciembre.

Recorrido: El Molinón, Senda Peñafrancia, Bernueces, Quinta San Eutiquio, Viesques, El Molinón.

Inicio: El Molinón, Nº 6, 10:00 horas.

Final: El Molinón. 13:00 horas.

Distancia: 8,6 km.

Dificultad: baja.

- **R40. SOMIÓ. RUTA+**

Fecha: martes, 18 de diciembre.

Recorrido: Puente del Piles, La Providencia (Camino Quiñones), Club de Tenis, La Guía, Palacio de Deportes.

Inicio: Puente del Piles. 10:00 horas.

Final: Palacio de Deportes. 12:00 horas.

Distancia: 6,8 km.

Dificultad: baja.

- Se oferta un máximo de 52 plazas por salida.
- **Inscripción gratuita con tarjeta ciudadana en cualquier oficina de atención a la ciudadanía, cajeros ciudadanos o internet. Desde el día 23 del mes anterior.**



26

AGENDA  
DISTRITO EL LLANODICIEMBRE 2018  
N.º 128

## RESUMEN DE ACTIVIDADES

Entrada libre hasta completar aforo, excepto \*.

- Viernes 30 noviembre,**  
17:00 y 19:00 horas. II Master class Centro de artes escénicas 4.40HZ. Salón de actos. \*
- Sábado 1,**  
10:30 y 12:30 horas. II Master class Bango Art. Salón de actos. \*
- Sábado 1,**  
17:00 y 19:00 horas. II Master class Karel Danza. \*
- Domingo 2,**  
12:30 horas. Gala musical Amigos de las canciones de siempre. Salón de actos.
- Lunes 3,**  
19:00 horas. Teatro adultos: Мексика. MÉJICO. Producciones Viesqueswood. Salón de actos.
- Martes 4,**  
19:30 horas. Videoproyección: *La chica de París*. Salón de actos.
- Miércoles 5,**  
20:00 horas. Corales del Arco Atlántico. Coral Polifónica San José y Coro San Javier. Salón de actos.
- Viernes 7,**  
19:30 horas. Videoproyección. *Tiempos modernos*. Salón de actos.
- Lunes 10,**  
19:30 horas. Videoproyección. *El ladrón de bicicletas*. Salón de actos.
- Martes 11,**  
19:00 horas. Videoproyección. *La Duquesa*. Salón de actos.
- Miércoles 12,**  
19:30 horas. Diciembre coral: Eva Canel y Polifónica San José. Salón de actos.
- Jueves 13,**  
20:00 horas. Corales del Arco Atlántico. Coro Asturiano Gijón-La Calzada y Coral Amanecer. Salón de actos.
- Viernes 14,**  
19:00 horas. Teatro clásico. Bobalización 2.WTF. Salón de actos.
- Lunes 17,**  
19:00 horas. Videoproyección. *El Mundo Sigue*. Salón de actos.



**Martes 18,**  
19:30 horas.

Charla La filosofía ante la degradación del terreno aquí y ahora. Aula 3.

**Martes 18,**  
19:30 horas.

Sonatina Gijonesa Fidelio Trabanco. Salón de actos.

**Miércoles 19,**  
19:30 horas.

Diciembre coral: Coral de Porceyo y Coral Villa de Jovellanos. Salón de actos.

**Viernes 21,**  
19:30 horas.

Videoproyección. *Papá está en viaje de negocios.* Salón de actos.

**Sábado 22,**  
19:30 horas.

Teatro La esfera: *Juleo y Rumieta.* Salon de actos.

**Domingo 23,**  
12:30 horas.

Banda de Música de Gijón. Salón de actos.

**Miércoles 26,**  
10:00 horas.

Campus tecnológico de navidad Teclas Formación. Aula 1.

**Miércoles 26,**  
18:00 horas.

Teatro infantil: *Athenea Musical.* Salón de actos.

**Viernes 28,**  
19:30 horas.

Videoproyección. *Sopa de Ganso.* Salón de actos.

**Sabado 29,**  
tarde.

Campeonato de ajedrez por categorías. Aulas 1 y 2.

**Domingo 30,**  
mañana.

Torneo de Ajedrez solidario Villa de Gijón. Planta baja.

## EXPOSICIONES.

Hasta el 19 de diciembre.

### ***Entretejidos. Tramas y urdimbres.***

Centro Social de Personas Mayores de El Llano. Sala de exposiciones y sala de audiovisuales.

Del 21 de diciembre al 9 de enero.

### ***Nocturnos.***

Colectivo de Arte por El Llano. Sala de exposiciones.

[www.gijon.es](http://www.gijon.es)

Distrito  
**EL LLANO**



**i**

## **CMI EL LLANO**

Río de Oro, 37. 33209 Gijón  
T 985 185 240 | F 985 185 244  
[cmillano@gijon.es](mailto:cmillano@gijon.es)

---

## **HORARIO**

Lunes a sábado, de 8.00 a 22.00 h.  
Domingos, de 8.00 a 15.00 h.



Ayuntamiento  
de **Gijón**

Servicio de Relaciones Ciudadanas